

J. Offenbach, aus: Les Contes d'Hoffmann
Couplet der **Olympia**
Les oiseaux dans la charmille

Les oiseaux dans la charmille
Dans les cieux l'astre du jour,
Tout parle à la jeune fille d'amour!
Ah! Voilà la chanson gentille
La chanson d'Olympia! Ah!

Tout ce qui chante et résonne
Et soupire, tour à tour,
Emeut son coeur qui frissonne d'amour!
Ah! Voilà la chanson mignonne
La chanson d'Olympia! Ah!

Die Vögel in der Laube
Am Himmel das Gestirn des Tages
Alles spricht zum jungen Mädchen der Liebe!
Ah! Das ist das liebenswerte Lied,
Das Lied der Olympia! Ah!

Alles, was singt und klingt,
Und auch seufzt, im Gegenzug,
Bewegt sein Herz, das vor Liebe erbebt!
Ah! Dies ist das schöne Lied,
das Lied der Olympia! Ah!